

**ПРАВИЛНИК ЗА ДЕЙНОСТТА, УСЛОВИЯТА  
НА ПРОВЕЖДАНЕ И ИНСТРУКТАЖ  
ДЕЦА, РОДИТЕЛИ И СЛУЖИТЕЛИ  
НА МЕЖДУНАРОДЕН ДЕТСКИ ЕЗИКОВ  
ЛАГЕР**

**Lucky KIDS**

**СВОД ПРАВИЛ, УСЛОВИЯ  
ОРГАНИЗАЦИИ И ИНСТРУКЦИИ ДЛЯ  
ДЕТЕЙ, РОДИТЕЛЕЙ И СОТРУДНИКОВ  
В МЕЖДУНАРОДНОМ ДЕТСКОМ  
ЯЗЫКОВОМ ЛАГЕРЕ**

**Lucky KIDS**

## ГЛАВА ПЪРВА ОБЩИ ПОЛОЖЕНИЯ

### Чл.1

- С този правилник се уреждат специфичните условия и ред относно дейността, устройството и структурата на Международен детски езиков лагер LuckyKids, гр. Банско.

### Чл.2

- Правилникът е задължителен за ръководител, помощник-ръководител, служителите, децата и родителите от Международен детски езиков лагер LuckyKids, гр. Банско.

## ГЛАВА ВТОРА ОБЩИ РАЗПОРЕДБИ

### Чл.3 Организатор

- “Марбил Тур” ООД, със седалище и адрес на управление: гр. София, бул. „Т. Каблешков” № 17, Удостоверение за регистрация № РКК-01-06025, ЕИК по БУЛСТАТ 175397595, представлявано от Управлятеля Георги Петков, наричана ТУРОПЕРАТОР
- Фирма под- изпълнител – цялостен мениджмънт на лагера: „Уандър Парти” ЕООД, ИН по ДДС BG204774486, със седалище и адрес на управление: гр. София, бул. „Никола Вапцаров” 47, представлявано и управлявано от Кремена Пенева.

### Чл.4 Форма на провеждане на лагера

- Международен детски езиков лагер LuckyKids е създаден като образователна и развлекателна програма за деца, на възраст от 5 до 14 години.
- Деца на възраст между 5 и 7 години се допускат на лагера единствено с придружител (родител, настойник или роднина, предварително посочен от родителите на детето)

### Чл.5 Местоположение

- Международен детски езиков лагер LuckyKids се провежда в Апартхотел Лъки Банско Спа и Релакс, гр.Банско

## ГЛАВА ПЕРВАЯ ОБЩИЕ ПОЛОЖЕНИЯ

### Ст.1

- Этим сводом правил определяются специальные условия и порядок деятельности, структура Международного детского языкового лагеря LuckyKids, г.Банско.

### Ст.2

- Свод правил обязателен для руководителя, помощника руководителя, сотрудников, детей и родителей в Международном детском языковом лагере LuckyKids, г.Банско.

## ГЛАВА ВТОРАЯ ОСНОВНЫЕ ПОЛОЖЕНИЯ

### Ст.3 Организатор

- ООО “Марбил Тур”, с юридическим адресом и фактическим местонахождением по адресу: г.София, бул. «Т.Каблешков» № 17, свидетельство о регистрации № РКК-01-06025, ЕИК по БУЛСТАТ 175397595, в лице Управляющего Георги Петкова, именуемое в дальнейшем ТУРОПЕРАТОР
- Субподрядчик компании - общее управление лагерем: «УАНДЕР Парти» ООО, ЕИК по Булстат BG204774486, с юридическим адресом и фактическим местонахождением по адресу: г.София, бул. «Никола Вапцаров» 47, в лице Управляющей Кремены Пеневой.

### Ст.4 Форма проведения лагеря

- Международный детский языковой лагерь **LuckyKids** создан в качестве образовательной и развлекательной программы для детей в возрасте от 5 до 14 лет.
- Дети в возрасте от 5 до 7 лет допускаются в лагерь только с сопровождающим лицом (родителем, опекуном или родственником, предварительно выбранным родителями ребенка)

### Ст.5 Местоположение

- Международный детский языковой лагерь LuckyKids проводится в Апарт-отеле Лаки Банско Спа и Релакс, г.Банско

<p><b>Чл.6 Периоди на провеждане и времетраене</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Международен детски езиков лагер LuckyKids се провежда през: началото на пролетта, по време на официално обявената пролетна ваканция за Пролетния лагер; от втората събота на м. юни до началото на м. септември за летен лагер и е организиран в 7 и 14-дневни лагерни смени; в други дати за текущия сезон по преценка на ръководството.</li> </ul> <p><b>Чл.7 Транспорт</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Транспортната услуга се извършва с микробуси на организатора.</li> <li>Микробусите, с които се превозват децата са оборудвани с колани, аптечка за оказване на първа медицинска помощ и отговарят на всички условия за безопасност.</li> <li>Шофьорите на микробусите спазват задължително Закона за движение по пътищата.</li> <li>Шофьорите на микробусите разполагат с пълната документация</li> <li>Транспортната услуга се извършва задължително с придружители от екипа на лагера.</li> <li>Екскурзиите се организират в светлата част на деня и на разстояние не повече от 20 км от мястото на пребиваване, с изключение на целодневната екскурзия при която се изминават до 100 км в едната посока.</li> </ul> <p><b>Чл.8 Настаняване</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Всички помещения в хотела, ползвани от лагеруващите деца отговарят на изискванията за пожарна и аварийна безопасност и на изискванията за опазване здравето и живота на децата;</li> <li>Лагеруващите деца и целият екип на лагера са настанени на отделен сектор/етаж от хотела.</li> </ul>	<p><b>Ст.6 Периоды проведения и продолжительность</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Международный детский языковой лагерь LuckyKids проводится: в начале весны, во время официальных школьных каникул – весенний лагерь; со второй субботы июня и до начала сентября - летний лагерь с возможными сменами в 7 и 14 дней; в другие периоды в текущем сезоне по усмотрению руководства.</li> </ul> <p><b>Ст.7 Транспорт</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Транспорт (перевозка) осуществляется на микроавтобусах организатора.</li> <li>Микроавтобусы, на которых перевозятся дети, оборудованы ремнями безопасности, аптечкой для оказания первой медицинской помощи и отвечают всем условиям безопасности.</li> <li>Водители микроавтобусов в обязательном порядке соблюдают Правила дорожного движения.</li> <li>Водители микроавтобусов имеют все необходимые документы.</li> <li>Транспортировка детей всегда осуществляется в присутствии сопровождающего лица из персонала лагеря.</li> <li>Экскурсии организуются в светлое время суток и на расстоянии не более, чем 20 км от места пребывания, за исключением экскурсий на целый день, при которых расстояние составляет до 100 км в одну сторону.</li> </ul> <p><b>Ст.8 Размещение</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Все помещения в отеле, которыми пользуются дети, отдыхающие в лагере, отвечают всем требованиям противопожарной безопасности и гражданской защиты, требованиям по охране безопасности здоровья и жизни детей;</li> <li>Отдыхающие в лагере дети и весь коллектив лагеря размещены в отдельном секторе/этаже отеля.</li> </ul>
---	--

<p><b>Чл.9 Записване за участие на лагерници</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Заявяването на участие в лагера става чрез запитване по телефона или и-мейл. Записването на лагерник става чрез попълване на задължителната документация и авансово заплащане на 50% от сумата за лагера.</li> </ul> <p><b>ГЛАВА ТРЕТА ОРГАНИЗАЦИЯ</b> Раздел I ФОРМА НА ПРОТИЧАНЕ</p> <p><b>Чл.10 Форми на протичане на лагера</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>7- или 14-дневна форма на международен детски езиков лагер с интензивно обучение по английски език на деца от 5 до 14 години с начално до средно ниво на владеене на езика и участие в развлекателно- спортно - туристическа програма;</li> <li>7 или 14-дневна форма на международен детски езиков лагер с участие в развлекателно – спортно - туристическа програма, без обучение по английски език.</li> </ul> <p><b>Чл.11 Събиране на деца</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Всички лагеруващи деца се събират на национален стадион „Васил Левски“, гр. София, в определения за това час и дата, по списък, който се проверява от ръководителя на смяната.</li> </ul> <p><b>Чл.12 Издаване на деца</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Всички лагеруващи деца се издават в края на лагерната смяна, на определеното място /гр. София, национален стадион „Васил Левски“/ единствено на родител/ настойник, или друго лице, предварително посочено във въпросника. Изключения се правят единствено с документ с решение на съдебен орган.</li> </ul> <p><b>Раздел II ОБРАЗОВАТЕЛНА ПРОГРАМА</b></p>	<p><b>Ст.9 Регистрация участия в лагере</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Заявление об участии в лагере подается по электронной почте или телефону. Запись ребенка происходит путем заполнения обязательных документов и оплаты аванса в размере 50% от стоимости пребывания в лагере.</li> </ul> <p><b>ГЛАВА ТРЕТЬЯ: ОРГАНИЗАЦИЯ</b> РАЗДЕЛ I ФОРМА ПРОВЕДЕНИЯ</p> <p><b>Ст.10 Форма проведения лагеря</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>7- или 14-дневная смена в международном детском языковом лагере с интенсивным обучением английскому языку для детей от 5 до 14 лет с начальным и средним уровнем владения языка и с участием в развлекательной спортивно-туристической программе;</li> <li>7- или 14-дневная смена в международном детском языковом лагере с участием в развлекательной спортивно-туристической программе, без обучения английскому языку.</li> </ul> <p><b>Ст.11 Сбор детей</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Все дети, записанные в лагерь, собираются на национальном стадионе имени Васила Левского, г. София, в указанное время и в указанный день, по списку, который проверяется руководителем смены.</li> </ul> <p><b>Ст.12 Выдача детей</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Все дети, отдыхающие в лагере, возвращаются в конце лагерной смены, в определенном месте (г. София, национальный стадион имени Васила Левского) только родителям/опекуну или иному лицу, заранее указанному в анкете. За исключением случаев предоставления документов с решением судебной инстанции.</li> </ul> <p><b>РАЗДЕЛ II ОБРАЗОВАТЕЛЬНАЯ ПРОГРАММА</b></p> <p><b>Ст.13 Целью программы является развитие и</b></p>
--	---

<p><b>Чл.13</b> Целта на програмата е да насочва децата в развитието и обогатяването на познанията им по английски език чрез:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Речник – представяне и овладяване на нова лексика и граматични структури;</li> <li>• Четене – развитие на критичните умения за четене и чрез разбиране на литературни елементи от различни жанрове;</li> <li>• Писане – овладяване на всички етапи на писането;</li> <li>• Разбиране – усвояване на цялостния процес, който включва натрупване и обогатяване на езиков речник, необходим за ежедневното общуване;</li> <li>• Граматика – развитие на уменията за правилната употреба на езика, устно и писмено.</li> </ul>	<p>обогащение знаний детей в области английского языка посредством:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Словаря – изучение и овладение новой лексикой и грамматикой;</li> <li>• Чтения – развитие умения читать и понимать литературные элементы разных жанров;</li> <li>• Правописания – овладение всеми этапами письменных навыков;</li> <li>• Понимания – осваивание целостного процесса, включающего в себя накопление и обогащение словарного запаса, необходимого для ежедневного общения;</li> <li>• Грамматики – развитие навыков правильного употребления языка в устной и письменной форме.</li> </ul>
<p><b>Чл.14</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Курс на обучение: интензивен 44-часов езиков курс за период от две седмици.</li> </ul>	<p><b>Ст.14</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Курс обучения: интенсивный 44-часовой языковой курс в течение двух недель.</li> </ul>
<p><b>Чл.15 Учебно време</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Учебните занятия се провеждат както следва: четири учебни часа от 40 минути всеки с 10 минути между часие между тях или в два учебни блока с 20 минути почивка между тях</li> <li>• Учебните занятия се провеждат с начало 9:40ч. до 12:50ч. или от 14:00ч. до 17:20ч. в два лексикални урока, един граматически и един урок за затвърждаване на знанията или два учебни модула от 80 минути с 20 минутна почивка помежду им.</li> </ul>	<p><b>Ст.15 Время занятий</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Учебные занятия проводятся следующим образом: четыре учебных часа по 40 минут с перерывом на 10 минут между ними или два учебных блока с перерывом на 20 минут между ними</li> <li>• Учебные занятия начинаются в 9:40 и заканчиваются в 12:50 или с 14:00 до 17:20, два урока по лексике, один по грамматике и один для закрепления выученного материала или два учебных модуля по 80 минут с 20 минутным перерывом между ними.</li> </ul>
<p><b>Чл.16 Съдържание на учебната програма</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Съдържанието на учебната програма е: разработено на базата на проектното обучение и включва всички модули като четени, писане, граматика, лексика;</li> </ul>	<p><b>Ст.16 Содержание учебной программы</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Содержание учебного плана, разработанного на основе проектного обучения, включает в себя такие модули, как чтение, правописание, грамматика, лексика;</li> </ul>
<p><b>Чл.17 Форми на проверка и удостоверяване на получените знания</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Входящ тест и изходящ тест по език, както и сертификат за завършен курс.</li> </ul>	<p><b>Ст.17 Форма проверки и оценка полученных знаний</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Тест по английскому языку при прибытии и перед отездом, как и сертификат о пройденном курсе.</li> </ul>

**Раздел III РАЗВЛЕКАТЕЛНА ПРОГРАМА**  
**Летен сезон /юни – септември/**

**Чл.18 Конната езда е организирана както следва:**

- В редуващи се групи от 6 – 8 деца;
- С индивидуална каска, стегнато закопчана на главата на детето с цел предпазване от удар; проверка на оборудването за конна езда преди тръгване;
- С професионални инструктори, които водят коня по време на 30 мин. езда; инструкторът помага при качване и слизане от коня; дава инструкции по време на ездата;
- Децата получават на място първоначален инструктаж за безопасност.

**Чл.19 Заниманието „Игри в басейна“ е организирано както следва:**

- В закрит или открит плувен басейн на територията на хотела;
- С професионален спасител (със заверен документ), охраняващ зоната на плувния басейн по време на игрите в басейна;
- С придружаващ учител/аниматор, присъстващи на игрите в басейна, които обгрявват децата;
- Заниманията в плувния басейн са с продължителност 1 ч.;
- Децата получават на място първоначален инструктаж за безопасност.

**Чл.20 Планинското колоездане е организирано, както следва:**

- Аниматорите и учителите се грижат за безопасността им на планинската пътека „Ролбан“;
- Всяко дете ще носи индивидуална каска за безопасност, която се проверява за правилно поставяне от аниматорите/учителите преди тръгване;
- Децата са тествани в началото за ниво на каране на маунтийнбайк;
- Децата карат планинските колела само и единствено в присъствието и следвайки инструкциите на инструкторите.

**Летний сезон /июнь - сентябрь/**

**Ст.18 Верховая езда организовывается следующим образом:**

- Группы по 6-8 детей, которые чередуются;
- Обязательно наличие индивидуального шлема, который застегнут на голове ребенка с целью предохранения его от удара; проверка экипировки для верховой езды перед началом занятия;
- С профессиональными инструкторами, которые ведут лошадь каждого ребенка в течение 30 мин. езды; инструктор помогает сесть и слезть с лошади, дает инструкции во время верховой езды;
- Для детей на месте проводится первоначальный инструктаж по безопасности.

**Ст.19 Программа „Игры в бассейне“ организовывается следующим образом:**

- В закрытом или открытом плавательном бассейне на территории отеля;
- С профессиональным спасателем (с соответствующим документом), который охраняет зону плавательного бассейна во время игр;
- Под присмотром сопровождающего учителя/аниматора, которые занимаются с детьми;
- Продолжительность занятий в бассейне 1 час
- Для детей на месте проводится первоначальный инструктаж по безопасности.

**Ст.20 Прогулки на велосипедах в горах организовываются следующим образом:**

- Аниматоры и учителя заботятся о безопасности детей на горном маршруте «Ролбан»;
- Каждый ребенок обеспечивается индивидуальным шлемом для безопасности, аниматоры/учителя проверяют, правильно ли он одет/застегнут перед началом езды;
- Вначале дети проходят тестирование для определения уровня умения езды на горном велосипеде;
- Дети катаются на горном велосипеде только в присутствии и, следуя указаниям инструкторов;

<ul style="list-style-type: none"> <li>Децата получават на място първоначален инструктаж за безопасност.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>На месте для детей проводится первоначальный инструктаж по безопасности.</li> </ul>
<p><b>Чл.21 Ежедневни екскурзии</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>По време на лагера са организирани ежедневни екскурзии до интересни забележителности и местности с цел обогатяване културата на децата и разнообразяване на тяхната дневна програма;</li> <li>По време на екскурзиите децата се придвижват с микробуси на Апартхотел Лъки Банско Спа и Релакс, като се спазват всички правила за безопасност (индивидуален колан за всяко дете);</li> <li>По време на екскурзиите са осигурени придружаващи учители/аниматори, които наблюдават и се грижат за децата и тяхната безопасност;</li> <li>Преди походите и пикника децата получават инструктаж по безопасно пребиваване в планината;</li> <li>Преди екскурзиите децата получават първоначален инструктаж за безопасност.</li> <li>Преди екскурзиите с пребиваване в близост до водни площи децата получават допълнителен инструктаж за безопасност.</li> <li>Екскурзиите се провеждат само през деня.</li> </ul>	<p><b>Ст.21 Ежедневные экскурсии</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Во время проживания в лагере организовываются ежедневные экскурсии к достопримечательностям и интересным местам с целью культурного обогащения детей и разнообразия их программы в течение дня;</li> <li>Во время экскурсии детей перевозят на микроавтобусах Апарт-отеля Лаки Банско Спа и Релакс, соблюдая при этом все правила безопасности (ремень безопасности для каждого ребенка);</li> <li>Во время экскурсии дети находятся под присмотром сопровождающих учителей/аниматоров, которые заботятся об их безопасности;</li> <li>Перед походами и пикником для детей проводится инструктаж по безопасному пребыванию в горах;</li> <li>Перед экскурсиями дети проходят первоначальный инструктаж по безопасности;</li> <li>Перед экскурсией с пребыванием вблизи водных источников для детей проводится дополнительный инструктаж по безопасности.</li> <li>Все экскурсии проводятся только в светлое время суток.</li> </ul>
<p><b>Чл.22 Пейнтбол</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>По време на лагера са организирани занимания на пейнтбол игрище;</li> <li>Всички деца получават предпазни маски и жилетки за играта на пейнтбол.</li> <li>Децата получават на място първоначален инструктаж за безопасност.</li> </ul>	<p><b>Ст.22 Пейнтбол</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Во время пребывания в лагере организовываются занятия по пейнтболу;</li> <li>Все дети получают защитные маски и жилетки для игры в пейнтбол;</li> <li>На месте для детей проводится первоначальный инструктаж по безопасности.</li> </ul>
<p><b>Чл.23 Курс по йога</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>По време на лагера е организиран курс комплекс от йога, два пъти в седмицата, по 50 минути;</li> <li>Децата получават на място първоначален инструктаж за безопасност.</li> </ul>	<p><b>Ст.23 Курс „Йога”</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Во время пребывания в лагере проводится курс йоги, два раза в неделю по 50 минут;</li> <li>На месте для детей проводится первоначальный инструктаж по безопасности.</li> </ul>
<p><b>ЧЕТВЪРТА ГЛАВА УЧАСТНИЦИ</b></p> <p><b>Учители</b></p> <p><b>Чл.24 Учителят има право да:</b></p>	<p><b>ГЛАВА ЧЕТВЪРТАЯ УЧАСТНИКИ</b></p> <p><b>Учителя</b></p> <p><b>Ст.24 Учитель имеет право:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Организовывать и проводить</li> </ul>

<ul style="list-style-type: none"> <li>• Организира и провежда образователно-възпитателния процес по английски език, проверява и оценява знанията, уменията и компетенциите на децата, съдейства за тяхното пълноценно интегриране в лагерната дейност.</li> <li>• Получи почит и уважение от страна на ръководството, лагеруващите деца и родителите.</li> <li>• Дава мнение и да прави предложения пред ръководството на лагера относно дейността на лагера;</li> <li>• Получава материали, осигуряващи ефективното изпълнение на задълженията му;</li> <li>• Работи в чиста и здравословна среда.</li> <li>• Избира и прилага различни методи, средства, похвати за ефективно провеждане на образователно-развлекателния процес;</li> <li>• Уведомява ръководителя на лагера за нарушаване на дисциплината от страна на лагеруващото дете, както и за възникнали инциденти;</li> <li>• Бъде защитено достойнството му на учител при неоснователни действия от страна на родители и от служители на други органи и организации.</li> </ul>	<p>образователно-воспитателният процес по английскому языку, проверять и оценивать знания, умения и способности учеников, содействовать в полноценном интегрировании учеников в мероприятиях лагеря;</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Получать уважительное отношение со стороны руководства, детей, отдыхающих в лагере, и их родителей;</li> <li>• Высказывать свое мнение и делать предложения руководству лагеря относительно функционирования лагеря;</li> <li>• Получать материалы, обеспечивающие эффективное выполнение его прямых обязанностей;</li> <li>• Работать в здоровой и безопасной атмосфере.</li> <li>• Выбирать и применять разные методы, средства, приемы для эффективного проведения образовательно-развлекательного процесса;</li> <li>• Доводить до сведения руководителя лагеря информацию о нарушениях дисциплины со стороны ребенка, отдыхающего в лагере, как и о возникших инцидентах;</li> <li>• При возникновении необоснованных действий со стороны родителей или сотрудников других органов и организаций – учитель имеет право на защиту своего достоинства.</li> </ul>
<p><b>Чл.25 Учителят е длъжен да:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Изпълнява задълженията си, определени в Кодекса на труда, Правилника за вътрешния трудов ред в лагера, настоящия правилник и должностната си характеристика;</li> <li>• Опазва живота и здравето на лагерниците по време на образователно-развлекателния процес и на други дейности, организирани от него или от лагера;</li> <li>• Се отнася към ученика с разбиране, търпение, подкрепа, настърчение и любов;</li> <li>• Познава потребностите на лагерниците и творческите им способности и насочва развитието им;</li> <li>• Насърчава позитивните прояви на лагерника в духа на възпитание на основните човешки добродетели;</li> </ul>	<p><b>Ст.25 Учитель обязан:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Выполнять свои обязанности согласно Трудовому кодексу, Своду правил о внутреннем трудовом распорядке в лагере, настоящему Своду правил и согласно своей должностной характеристике;</li> <li>• Оберегать жизнь и заботиться о здоровье детей, отдыхающих в лагере, во время образовательно-развлекательного процесса и других мероприятий, организованных им или лагерем;</li> <li>• Относиться к ученикам с пониманием, терпением, любовью и поддерживать их;</li> <li>• Знать потребности детей, отдыхающих в лагере, и их творческие способности и направлять их развитие в нужное русло;</li> </ul>

<ul style="list-style-type: none"> <li>• Подпомага лагерниците да посрещат проблемните ситуации по адекватен начин;</li> <li>• Възпитава лагерниците в спазване на норми и правила на поведение, като всякакви телесни наранявания и унижаващи ги методи за контролиране на поведението са му забранени;</li> <li>• Изиска от лагерниците да спазват правилата за дисциплината, като последователно и внимателно се отнася към всяка негативна проява на лагерника, но и достатъчно категорично;</li> <li>• Спазва стриктно правилата за транспортиране на лагерниците, като ежедневно им разяснява и напомня правилата за поведение при пътуване;</li> <li>• Следи за използването на английски език от учениците по време на всички моменти и дейности в и извън учебния час, с цел поддържането на англоезична среда;</li> <li>• Идва в подходящ външен вид: унiformена тениска, прибрана коса, дискретен грим, къси и поддържани нокти, подходящо за планински лагер облекло /късите поли и панталони са не по-къси от височината на коляното/;</li> <li>• Спазва всички законови разпоредби, уточнени в Наредба 2 от 24.04.1997 г. за организиране и провеждане на детски и ученически отид и туризъм;;</li> <li>• Спазва Конвенцията за защита правата на човека;</li> <li>• Спазва Конвенцията за правата на детето;</li> <li>• Спазва Закона за здравето относно тютюнопушенето и Закона за движение по пътищата;</li> <li>• Спазва всички други разпоредби свързани с опазване здравето на детето.</li> </ul> <p><b>Чл.26 Учителят няма право да:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Нарушава правата на лагерника и да накърнява личното му достойнство;</li> <li>• Прилага форми на физическо и психическо насилие върху лагерника;</li> <li>• Отстранява дете от занятие, без знанието на ръководителя на лагера;</li> <li>• Ползва мобилен си телефон по време на лагерните дейности, освен в случаите, свързани с праяката дейност на лагера;</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Поощрять позитивные проявления ребенка, отдыхающего в лагере, в духе воспитания основных человеческих добродетелей;</li> <li>• Помогать детям, отдыхающим в лагере, адекватно справляться с проблемными ситуациями;</li> <li>• Воспитывать детей, отдыхающих в лагере, соблюдая нормы и правила поведения, при этом запрещены любые телесные наказания и унизительные методы контроля поведения;</li> <li>• Настоятельно требовать от детей, отдыхающих в лагере, соблюдения дисциплины, при этом последовательно и внимательно относиться к любому негативному поведению со стороны ребенка;</li> <li>• Строго соблюдать правила при перевозке детей, отдыхающих в лагере, при этом ежедневно объясняя и напоминая им правила поведения при поездке;</li> <li>• Следить за тем, как ученики используют английский язык во время всех мероприятий, во время и вне уроков с целью поддержания англоязычной среды;</li> <li>• Следить за своим внешним видом: унiformа, собранные волосы, неяркий макияж, короткий и ухоженный маникюр, подходящая одежда для лагеря в горах /короткие юбки и шорты не выше колена/;</li> <li>• Соблюдать все нормативные положения, упомянутые в Распоряжении 2 от 24.04.1997г. об организации и проведении отидха и туризма для детей и учеников;</li> <li>• Соблюдать Конвенцию о защите прав человека;</li> <li>• Соблюдать Конвенцию о защите прав детей;</li> <li>• Соблюдать Закон о здоровье относительно курения и Правила дорожного движения;</li> <li>• Соблюдать и другие нормативные акты, связанные с охраной здоровья детей.</li> </ul> <p><b>С.26 Учитель не имеет право:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Нарушать права ребенка, отдыхающего в лагере, и посягать на его достоинство;</li> <li>• Применять формы физического и психологического насилия над ребенком, отдыхающим в лагере;</li> <li>• Отстранять ребенка от занятий без уведомления руководителя лагеря;</li> </ul>
--	--

- Да напуска работното си място и да се отделя от децата извън определените за почивка часове;
- Да оставя поверените му деца без надзор.

#### **Аниматори**

##### **Чл.27 Аниматорът има право да:**

- Получи почит и уважение от страна на ръководството, лагеруващите деца и родителите;
- Дава мнение и да прави предложения пред ръководството на лагера относно дейността на лагера;
- Получава материали, осигуряващи ефективното изпълнение на задълженията му;
- Работи в чиста и здравословна среда.
- Избира и прилага различни методи, средства, похвати за ефективно провеждане на развлекателно-възпитателния процес;
- Уведомява ръководителя на лагера за нарушаване на дисциплината от страна на лагеруващото дете, както и за възникнали инциденти;
- Бъде защитено достойнството му на аниматор при неоснователни действия от страна на родители и от служители на други органи и организации.

##### **Чл. 28 Аниматорът е длъжен да:**

- Организира и провежда развлекателно-възпитателния процес по време на международен детски езиков лагер **LuckyKids**,
- Изпълнява задълженията си, определени в Кодекса на труда, Правилника за вътрешния трудов ред в лагера, настоящия правилник и должностната си характеристика;
- Опазва живота и здравето на лагерниците по време на развлекателно-възпитателния процес и на други дейности, организирани от него или от лагера;
- Се отнася към лагерника с разбиране, търпение, подкрепа, насърчение и любов;

- Использовать свой мобильный телефон во время мероприятий в лагере, кроме случаев, связанных с прямой деятельностью лагеря;
- Покидать свое рабочее место и отлучаться от детей кроме определенных часов для отдыха;
- Оставлять доверенных ему детей без присмотра.

#### **Аниматоры**

##### **Ст.27 Аниматор имеет право:**

- Получать уважительное отношение со стороны руководства, детей, отдыхающих в лагере, и их родителей;
- Высказывать свое мнение и делать предложения руководству лагеря относительно функционирования лагеря;
- Получать материалы, обеспечивающие эффективное выполнение его прямых обязанностей;
- Работать в здоровой и безопасной атмосфере.
- Выбирать и применять разные методы, средства, приемы для эффективного проведения развлекательно - воспитательного процесса,
- Доводить до сведения руководителя лагеря информацию о нарушениях дисциплины со стороны ребенка, отдыхающего в лагере, как и о возникших инцидентах;
- При возникновении необоснованных действий со стороны родителей или сотрудников других органов и организаций – аниматор имеет право на защиту своего достоинства.

##### **Ст. 28 Аниматор обязан:**

- Организовывать и проводить развлекательно-воспитательный процесс во время международного детского языкового лагеря **LuckyKids**;
- Выполнять свои обязанности согласно Трудовому кодексу, Своду правил о внутреннем трудовом распорядке в лагере, настоящему Своду правил и согласно своей должностной характеристике;
- Оберегать жизнь и заботиться о здоровье детей, отдыхающих в лагере, во время образовательно-развлекательного процесса и других мероприятий, организованных им или лагерем;
- Относиться к ученикам с пониманием,

<ul style="list-style-type: none"> <li>• Познава потребностите на лагерниците и творческите им способности и насочва развитието им;</li> <li>• Насърчава позитивните прояви на лагерника в духа на възпитание на основните човешки добродетели;</li> <li>• Подпомага лагерниците да посрещат проблемните ситуации по адекватен начин;</li> <li>• Възпитава лагерниците в спазване на норми и правила на поведение, като всякакви телесни наранявания и унижаващи ги методи за контролиране на поведението са му забранени;</li> <li>• Изиска от лагерниците да спазват правилата за дисциплината, като последователно и внимателно се отнася към всяка негативна проява на лагерника, но и достатъчно категорично;</li> <li>• Спазва стриктно правилата за транспортиране на лагерниците, като ежедневно им разяснява и напомня правилата за поведение и безопасност при пътуване;</li> <li>• Следи за използването на английски език от учениците по време на всички моменти и дейности, с цел поддържането на англоезична среда;</li> <li>• Идва в подходящ външен вид: униформена тениска, прибрана коса, дискретен грим, къси и поддържани нокти, подходящо за планински лагер облекло /късите поли и панталони са не по-къси от височината на коляното/.</li> <li>• Спазва всички законови разпоредби за организиране на детски туризъм и отдых споменати в Наредба 2 от 24.04.1997 г. за организиране и провеждане на детски и ученически отдых и туризъм;</li> <li>• Спазва Конвенцията за защита правата на човека;</li> <li>• Спазва Конвенцията за правата на детето;</li> <li>• Спазва Закона за здравето относно тютюнопушенето и Закона за движение по пътищата;</li> <li>• Спазва всички други разпоредби свързани с опазване здравето на детето.</li> </ul> <p><b>Чл. 29 Аниматорът няма право да:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Нарушава права на лагерника и да накърнява личното му достойнство;</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>терпением, любовью и поддерживать их;</li> <li>• Знать потребности детей, отдыхающих в лагере, и их творческие способности и направлять их развитие в нужное русло;</li> <li>• Поощрять позитивные проявления ребенка, отдыхающего в лагере, в духе воспитания основных человеческих добродетелей;</li> <li>• Помогать детям, отдыхающим в лагере, адекватноправляться с проблемными ситуациями;</li> <li>• Воспитывать детей, отдыхающих в лагере, соблюдая нормы и правила поведения, при этом запрещены любые телесные наказания и унизительные методы контроля поведения</li> <li>• Настоятельно требовать от детей, отдыхающих в лагере, соблюдать дисциплину, при этом последовательно и внимательно относиться к любому негативному поведению со стороны ребенка;</li> <li>• Строго соблюдать правила при перевозке детей, отдыхающих в лагере, при этом ежедневно объясняя и напоминая им правила поведения при поездке;</li> <li>• Следить за тем, как ученики используют английский язык во время всех мероприятий, во время и вне уроков с целью поддержания англоязычной среды;</li> <li>• Следить за своим внешним видом: униформа, собранные волосы, неяркий макияж, короткий и ухоженный маникюр, подходящая одежда для лагеря в горах /короткие юбки и шорты не выше колена/;</li> <li>• Соблюдать все нормативные положения, упомянутые в Распоряжении 2 от 24.04.1997г. об организации и проведении отдыха и туризма для детей и учеников;</li> <li>• Соблюдать Конвенцию о защите прав человека;</li> <li>• Соблюдать Конвенцию о защите прав детей;</li> <li>• Соблюдать Закон о здоровье относительно курения и Правила дорожного движения;</li> <li>• Соблюдать и другие нормативные акты, связанные с охраной здоровья детей.</li> </ul> <p><b>Ст.29 Аниматор не имеет право:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Нарушать права ребенка, отдыхающего в лагере, и посягать на его достоинство;</li> <li>• Применять формы физического и</li> </ul>
--	---

<ul style="list-style-type: none"> <li>• Прилага форми на физическо и психическо насилие върху лагерника;</li> <li>• Отстранява дете от лагерните дейности, без знанието на ръководителя на лагера;</li>   <li>• Ползва мобилния си телефон по време на лагерните дейности, освен в случаите, свързани с пряката дейност на лагера;</li> <li>• Напуска работното си място и да се отделя от децата извън определените за почивка часове;</li> <li>• Оставя поверените му деца без надзор.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>психологического насилия над ребенком, отдыхающим в лагере;</li> <li>• Отстранять ребенка от занятий без уведомления руководителя лагеря;</li>   <li>• Использовать свой мобильный телефон во время мероприятий в лагере, кроме случаев, связанных с прямой деятельностью лагеря;</li> <li>• Покидать свое рабочее место и отлучаться от детей кроме определенных часов для отдыха;</li> <li>• Оставлять доверенных ему детей без присмотра.</li> </ul>
<p><b>Лагеруващи деца</b></p> <p><b>Чл. 30 Лагеруващите деца имат право да:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Посещават заниманията с образователна цел;</li> <li>• Посещават заниманията с развлекателна цел;</li> <li>• Ползват базата на хотела по време на престоя си като следват програмата на лагера;</li>   <li>• Получават всички материали свързани с програмата на лагера;</li> <li>• Получават информация във връзка с протичането на лагера в текущата смяна;</li> <li>• Бъдат насочвани, стимулирани и подпомагани за развитие на тяхните дарби, умствени и физически способности;</li> <li>• Бъдат защитени от екипа на лагера при накърняване на личното им достойнство и нарушаване на човешките им права;</li> <li>• Бъдат поощрявани с морални и материални награди за високи постижения в лагерната дейност;</li> <li>• Използват мобилните си телефони в определените за това часове: Вечер от 20:30ч. до 22:00ч.;</li> <li>• Получат лагерна униформа /тениска и шапка/;</li> <li>• Получат медицинска помощ в случай на заболяване или здравословен проблем.</li> </ul>	<p><b>Дети, отдыхающие в лагере</b></p> <p><b>Ст.30 Отдыхающие в лагере дети имеют право:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Посещать занятия с образовательной целью;</li> <li>• Посещать занятия с развлекательной целью;</li> <li>• Пользоваться базой отеля во время проживания, соблюдая расписание лагеря;</li> <li>• Получать все материалы, связанные с программой в лагере;</li> <li>• Получать информацию о текущей смене лагеря;</li> <li>• На мотивацию и развитие своих интеллектуальных и физических способностей;</li> <li>• На защиту сотрудниками лагеря в случае ущемления их достоинства и нарушения прав человека;</li> <li>• На поощрение в виде материальных и моральных наград за высокие достижения в мероприятиях лагеря;</li> <li>• Использовать собственные мобильные телефоны в отведенные для этого часы: вечером с 20:30 до 22:00ч.;</li> <li>• Получить формулу для лагеря /футболки и кепки/;</li> <li>• Получить медицинскую помощь в случае заболевания или проблем со здоровьем.</li> </ul>
<p><b>Чл. 31 Лагеруващите деца нямат право да:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Не участват в планираните лагерни дейности, освен при изключителни обстоятелства и с изричното разрешение на ръководителя/помощник-ръководителя на лагера;</li> </ul>	<p><b>Ст.31 Дети, отдыхающие в лагере, не имеют право:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Не участвовать в запланированных мероприятиях лагеря, за исключением особенных обстоятельств и при разрешении руководителя/помощника руководителя лагеря;</li> </ul>

<ul style="list-style-type: none"> <li>• Накърняват с поведението си авторитета и достойнството на служителите на лагера;</li> <li>• Демонстрират неуважително отношение и грубо поведение;</li> <li>• Унижават и нараняват емоционалното състояние на другите лагерници като ги наричат с груби имена, обиждат ги, използват език, който заплашва или стресира, или извършват дейности, които водят до унижаване на друго дете;</li> <li>• Използват груб език (ругатни);</li> <li>• Ползват мобилен телефон по време на лагерните дейности, извън посоченото за тази дейност време;</li> <li>• Демонстрират поведение, което дискредитира лагера и участниците по време на дейности извън рамките на хотела.</li> </ul> <p><b>Чл. 32 Лагеруващите деца са длъжни да:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Спазват указанията и разпорежданията на главния ръководител/помощник-ръководител и придружаващите учители/аниматори, определени със заповед на ръководителя на лагера, както и всички насоки, отправени от професионалните инструктори в разнообразните дейности;</li> <li>• Спазват правилата за безопасно качване и слизане от превозно средство, както и тези по време на пътуване: пътуване в седнало положение и с поставен колан, без употребата на храни и продукти като бонбони, дъвки, близалки и други; спазване на нормите за чистота в превозното седалце;</li> <li>• Уведомяват своевременно ръководители/аниматори/учители или инструктори за възникнал здравословен проблем, физиологично неразположение, за възникнал проблем или ситуация, независимо от техния характер;</li> <li>• Опазват своето имущество /включително и предоставеното им имущество от лагера/, имуществото на хотела и това на останалите лагерници от групата;</li> <li>• Спазват инструкциите и нормите за културно и безопасно поведение по време на движение на микробус;</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Своим поведением поръват авторитет и унижават достоинство сотрудников лагеря;</li> <li>• Демонстрировать неуважительное отношение и грубое поведение;</li> <li>• Унизить и оскорблять других детей, как и обзывают их, использовать грубый и угрожающий тон, который пугает или подвергает стрессу или осуществлять другие действия, которые унижают достоинство другого ребенка;</li> <li>• Использовать грубые слова (ругань);</li> <li>• Использовать свои мобильные телефоны во время мероприятия лагеря вне указанного для этого времени;</li> <li>• Демонстрировать поведение, которое дискредитирует лагерь и его участников во время мероприятия вне отеля.</li> </ul> <p><b>Ст.32 Дети, отдыхающие в лагере, обязаны:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Соблюдать указания и распоряжения главного руководителя/ помощника руководителя и сопровождающих учителей/ аниматоров, назначенных приказом руководителя, как и все указания профессиональных инструкторов при проведении различных мероприятий;</li> <li>• Соблюдать правила безопасности, как при использовании транспортного средства, так и во время поездки: в сидячем положении и с ремнем безопасности, не употребляя еду и продукты, такие как: конфеты, жевательные резинки, сосательные конфеты и другие; соблюдать нормы чистоты в транспортном средстве;</li> <li>• Своевременно доводить до сведения руководителя/аниматора/учителя или инструкторов о возникших проблемах со здоровьем, физическом недомогании, о возникших проблемах и ситуациях, независимо от их характера;</li> <li>• Бережно относиться к своему имуществу /включительно и имущество предоставленное лагерем/, имущество отеля и имущество остальных детей, отдыхающих в лагере;</li> <li>• Соблюдать инструкции и нормы культурного и безопасного поведения во время</li> </ul>
---	--

<ul style="list-style-type: none"> <li>• Проявяват разбиране, толерантност и уважение към останалите лагерници;</li> <li>• Спазват нормите за поведение на обществени места – да демонстрира отлично поведение, да се движи спокойно, да говори тихо, да оказва помощ при необходимост;</li> <li>• Не създават предпоставки за ДТП или инциденти, които ще здравето и/или живота му, както и това на останалите участници в лагера;</li> <li>• Спазват всички инструкции, получени на място от персонала на апартхотел «Лъки Банско» с цел личната им безопасност, както и тази на останалите участници в лагера; като спазва общоприетите норми на поведение на обществени места. <ul style="list-style-type: none"> <li>• По време на целия престой в хотела да демонстрират поведение, което е подходящо и съобразено с настоящия правилник, с който всички участници са запознати;</li> <li>• Се отнасят уважително към възрастни хора и персонал, да се държи като възпитан лагерник;</li> <li>• Не внасят никое от забранените вещества, алкохол, цигари, скъпи и забранени електронни устройства, в базата на лагера;</li> <li>• Спазват приложения дневен режим и програма на лагера, без да се отклонява; за всяко отклонение или забавяне да иска разрешение от ръководителя/помощник-ръководителя на лагера;</li> <li>• Напускане на хотелската стая, това да става само с разрешение на дежурния аниматор/учител или ръководител; <ul style="list-style-type: none"> <li>• Не напускат базата на хотела без придружаващ член на екипа на лагера; всяко нарушение на това правило, води до отстраняване на участника в лагера;</li> <li>• Поддържат стаята, багажа и принадлежностите си в подреден и спретнат вид; да се грижи за личната си хигиена и подредбата и естетическият вид на помещението, в което спи;</li> <li>• Обличат изискваната екипировка и предпазни средства, част от условието за участие в специализираните дейности като конна езда, игри в</li> </ul> </li> </ul> </li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>движения микроавтобуса;</li> <li>• Проявлять понимание, толерантность и уважение к остальным детям, отдыхающим в лагере;</li> <li>• Соблюдать нормы поведения в общественных местах – демонстрировать отличное поведение, спокойно ходить, тихо говорить, оказывать помощь при необходимости;</li> <li>• Не создавать ситуаций для ДТП или инцидентов, угрожающих их здоровью и/или жизни, как и здоровью и/или жизни остальных участников лагеря;</li> <li>• Соблюдать все инструкции, полученные на месте от сотрудников Апарт-отеля Лаки Банско с целью их личной безопасности, как и остальных участников лагеря; соблюдая общепринятые нормы поведения в общественных местах;</li> <li>• Во время проживания в отеле демонстрировать поведение, подходящее и соответствующее настоящему своду правил, с которым ознакомлены все участники;</li> <li>• Относиться с уважением к пожилым людям и сотрудникам, вести себя воспитано.</li> <li>• Не приносить запрещенные вещества, алкогольные напитки, сигареты, дорогие и запрещенные электронные устройства в лагерь;</li> <li>• Соблюдать дневной режим и расписание лагеря; за каждое отклонение или задержку просить разрешение у руководителя/помощника руководителя лагеря;</li> <li>• Покидать номер в отеле только с разрешения дежурного аниматора/учителя или руководителя;</li> <li>• Не покидать отель без сопровождающего члена коллектива; каждое нарушение этого правила приведет к отчислению участника из лагеря;</li> <li>• Поддерживать номер, багаж и свои принадлежности в аккуратном и собранном виде; заботиться о личной гигиене, порядке и эстетичном виде помещения, в котором они проживают;</li> <li>• Одевать требуемую экипировку и защитные</li> </ul>
--	--

<p>басейна, планинско колоездене, пейнтбол, ски занимания и др.;</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Докладват при наблюдавано нарушение от друг участник в лагера, в разрез с настоящия Правилник.</li> <li>• Съхраняват авторитета на детския лагер;</li> <li>• Участват в дейностите облечен/а с подходящо облекло и изряден външен вид;</li> <li>• Се обръщат към учителите с уважителна форма „Вие“ и на фамилно име с: Miss, Mr, Mrs;</li> <li>• Общуват на английски език с всички участници в лагера, в часовете и в свободните дейности;</li> <li>• Спазват инструкциите на треньорите/инструкторите/придружаващия екип при заниманията по Глава II, Раздел III от настоящия Правилник. При неспазване на инструкциите по време на съответното занимание, екипът има право да спре лагеруващото дете от него.</li> </ul>	<p>средства, которые являются обязательными для участия в специализированных мероприятиях таких, как: верховая езда, плавание, велоспорт в горах, пейнтбол, катание на лыжах и др.;</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Докладывать о нарушениях со стороны другого участника в лагере, которые противоречат настоящему Своду правил;</li> <li>• Поддерживать авторитет детского лагеря;</li> <li>• Принимать участие в мероприятиях одетыми подобающим образом и в безупречном внешнем виде;</li> <li>• Обращаться к учителям в уважительной форме на „Вы“ и по фамилии: Miss, Mr, Mrs.;</li> <li>• Общаться на английском языке со всеми участниками лагеря во время занятий и в свободное время;</li> <li>• Соблюдать инструкции тренеров/инструкторов/ сопровождающих во время мероприятий согласно Главе II, Разделу III настоящего Свода правил. При несоблюдении инструкций во время соответствующего мероприятия, персонал лагеря имеет право отстранить ребенка от данного вида деятельности.</li> </ul>
<p><b>Чл. 33 Дисциплинарни мерки</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• При първи инцидент лагеруващото дете получава предупреждение и обяснение защо поведението му е неподходящо /при възможност детето се отделя от другите деца, за определен период от време с цел размисъл върху извършената постъпка/;</li> <li>• При втори инцидент ръководителите на лагера определят последствията от действието на детето /например лишаване от възможността да участва в определена дейност/. Родителите на детето се уведомяват за инцидента своевременно по телефона за инцидента и предприетите мерки;</li> <li>• При трети инцидент детето се отстранява от лагера, без възстановяване на заплатената сума;</li> </ul>	<p><b>Ст.33 Дисциплинарные меры</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• При первом происшествии ребенок, отдыхающий в лагере, получает предупреждение и разъяснение, почему его поведение является неподходящим /по возможности ребенок изолируется от других детей на определенный период времени, с целью дать ему возможность обдумать свой поступок/;</li> <li>• При втором происшествии руководитель лагеря определяет последствия действий ребенка /например, лишает возможности участвовать в определенном мероприятии/. Родителям своевременно сообщают по телефону о происшествии и предпринятых мерах;</li> <li>• При третьем происшествии ребенка исключают из лагеря, без восстановления оплаченной суммы;</li> <li>• В случае серьезных проблем с поведением,</li> </ul>

<ul style="list-style-type: none"> <li>В случай на сериозни поведенчески проблеми, екипът на лагера си запазва правото да забрани на детето да посещава лагера в бъдеще.</li> </ul> <p><b>Родители</b></p> <p><b>Чл. 34 Родителите имат право да:</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>Получават информация за децата си по време на протичащия лагер;</li> <li>Получават, по всяко време, допълнителна информация по интересуващи ги въпроси от ръководителя/помощник-ръководителя на лагера;</li> <li>Споделят положителни или негативни впечатления, коментари, предложения, касаещи лагерниците и работата на учителите и аниматорите пред ръководството на лагера;</li> <li>Взимат участие в дейностите на лагера</li> </ol> <p><b>Чл.35 Родителите са длъжни да:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>В деня на заминаване да представят медицинска бележка за здравословното състояние на лагеруващото дете от личния лекар, издадена до 3 дни преди датата на започване на лагера;</li> <li>Се запознаят и да подпишат настоящия Правилник и задължителната документация;</li> <li>Popълнят вярно и пълно изискваната за лагеруващото дете информация;</li> <li>Склочи договор с организатора на лагера;</li> <li>Бъдат на уговореното място 20 минути преди часа на тръгване;</li> <li>В извънредни ситуации да вземат детето по всяко време от лагера, след информиране на лагерното ръководство;</li> <li>Възстановяват щетите от повредена или унищожена хотелска собственост по вина на лагерника.</li> </ul> <p><b>Лагерници с придружители (родител, роднина, детегледачка):</b></p> <p><b>Чл. 36 Лагерници с придружители имат право да:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Бъдат настанени в една стая с придружителител или с останалите лагерници, според</li> </ul>	<p>персонал лагеря сохраняет право запретить ребенку посещать лагерь в будущем.</p> <p><b>Родители</b></p> <p><b>Ст.34 Родители имеют право:</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>Получать информацию о детях во время их проживания в лагере;</li> <li>В любое время получать дополнительную информацию по интересующим их вопросам от руководителя/ помощника руководителя лагеря;</li> <li>Делиться своими положительными или негативными впечатлениями, комментариями, предложениями, касающимися детей, отдыхающих в лагере, и работы учителей и аниматоров с руководством лагеря;</li> <li>Принимать участие в деятельности лагеря.</li> </ol> <p><b>Ст.35 Родители обязаны:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>В день отъезда ребенка в лагерь предъявить медицинскую справку о состоянии здоровья ребенка от семейного врача, выданную за 3 дня до начала лагеря;</li> <li>Ознакомиться и подписать настоящий Свод правил и обязательную документацию;</li> <li>Представить достоверную и полную информацию о ребенке;</li> <li>Подписать договор с организатором лагеря;</li> <li>Быть в указанном месте за 20 минут до отъезда;</li> <li>В чрезвычайных ситуациях забрать ребенка в любое время из лагеря, после уведомления руководством лагеря;</li> <li>Восстановить ущерб после повреждения или уничтожения гостиничной собственности по вине ребенка.</li> </ul> <p><b>Дети, отдыхающие в лагере с сопровождающими (родитель, родственник, няня):</b></p> <p><b>Ст. 36 Дети вместе с сопровождающими имеют право:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Быть размещеными в помещении вместе с сопровождающим или другими детьми из лагеря, согласно</li> </ul>
---	--

<p>предварително договорените условия с управата на лагера.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Отсъстват от дейност, по предварителна уговорка с ръководителя/ помощник ръководителя на лагера.</li> <li>• Придружителя носи пълната отговорност за живота и здравето на лагерника, по време на неговото отсъствие.</li> </ul>	<p>предварительной договоренности с руководством лагеря.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Могут отсутствовать на занятия только по предварительной договоренности с руководителем/помощником руководителя лагеря.</li> <li>• Сопровождающий несет полную ответственность за жизнь и здоровье ребенка, отдыхающего в лагере, во время его отсутствия.</li> </ul>
<p><b>Организирани групи с повече от един придружители</b></p>	<p><b>Организованные группы с более чем одним сопровождающим</b></p>
<p><b>Чл. 37</b> В лагера се допуска участие на организирани групи от деца с един, двама или повече придружители.</p>	<p><b>Ст.37</b> В лагере допускается присутствие организованных групп детей с одним, двумя или более сопровождающими.</p>
<p><b>Чл. 38</b> Придружителите на организираните групи имат право да:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Посещават дейностите на лагера в хотела, но не повече от един придружител на дейност.</li> <li>• Участват в излетите, разходките и екскурзиите на лагера: до един придружител бесплатно, а всеки следващ срещу заплащане по цени, предварително договорени с управата на лагера.</li> </ul>	<p><b>Ст. 38</b> Сопровождающие (взрослые) организованных групп имеют право на:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Участие в мероприятиях лагеря в отеле, но не более, чем с одним сопровождающим на одно мероприятие.</li> <li>• Участие в походах, прогулках и экскурсиях в лагере: один сопровождающий бесплатно, каждый последующий – согласно ценам, о которых ранее была договоренность с руководством лагеря.</li> </ul>
<p><b>Чл. 39</b> Придружителите на организираните групи са длъжни да:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Асистират на лагерниците, които придружават за бързата и безпроблемната им адаптация в лагера.</li> <li>• Спазват установения ред в лагера и спомагат за гладкото протичане на образователно-развлекателната програма.</li> </ul>	<p><b>Ст.39</b> Сопровождающие организованных групп обязаны:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Помогать быстро адаптироваться детям, которых сопровождают в лагере.</li> <li>• Соблюдать установленный порядок в лагере, и вносить свой вклад в беспроблемное осуществление учебно-развлекательной программы.</li> </ul>
<p><b>Чл. 40 Други:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Lucky Kids не препоръчва лагеруващите деца да носят със себе си скъпи електронни устройства като електронни игри, компютри, таблети (IPad, galaxy tab и др.) и mp3/CD устройства. Всички електронни устройства се съхраняват от аниматорите и учителите.</li> <li>• Лагерът не носи отговорност за счупване или изгубване на гореспоменатите вещи.</li> </ul>	<p><b>Ст. 40 Другое:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Lucky Kids</b> не рекомендует детям, отдыхающим в лагере, иметь при себе дорогие электронные устройства, такие как электронные игры, компьютеры, планшеты (IPad, galaxy tab и др.) и mp3/CD устройства. Все электронные устройства сдаются на сохранение аниматорам и учителям.</li> <li>• Лагерь не несет ответственность при поломке или потере вышеупомянутых вещей.</li> </ul>
<p><b>ПРЕХОДНИ И ЗАКЛЮЧИТЕЛНИ РАЗПОРЕДБИ</b></p>	<p><b>ПЕРЕХОДНЫЕ И ЗАКЛЮЧИТЕЛЬНЫЕ ПОЛОЖЕНИЯ</b></p>

<p><b>§1.</b> Предложения за изменение и допълнение на този Правилник могат да правят ръководството, учителите и родителите.</p> <p><b>§2.</b> Ръководството на лагера се задължава да запознае родителите с разпоредбите на Правилника преди заминаването на децата за лагерната смяна.</p> <p><b>§3.</b> Правилникът се отнася до Международен Детски Езиков Лагер <b>LuckyKids</b>.</p>	<p><b>§1.</b> Предложения о внесении изменений и дополнений в Свод правил могут осуществляться руководством лагеря, учителями и родителями.</p> <p><b>§2.</b> Руководство лагеря обязуется ознакомить родителей с положениями Свода правил перед отъездом детей в лагерь.</p> <p><b>§3.</b> Настоящий Свод правил действует в Международном детском языковом лагере <b>LuckyKids</b>.</p> <p><b>Нижеподписавшийся/подписавшаяся,</b></p> <p>..... (родитель/опекун)</p>
<p><b>Долуподписаният,</b></p> <p>..... (Родител/настойник)</p>	<p><b>Удостоверение</b> ..... <b>личности:</b> .....</p>
<p><b>ЕГН:</b> .....</p> <p>Декларирам, че се запознах изцяло с настоящия <b>ПРАВИЛНИК ЗА ДЕЙНОСТТА, УСЛОВИЯТА ЗА ПРОВЕЖДАНЕ И ИНСТРУКТАЖ ЗА УЧАСТИЕ</b> в Международен детски езиков лагер <b>LuckyKids</b> и разбирам и подкрепям съдържанието му.</p>	<p>..... <b>Декларирую, что полностью был/a ознакомлен/a с <b>НАСТОЯЩИМ СВОДОМ ПРАВИЛ, УСЛОВИЯХ ОРГАНИЗАЦИИ И ИНСТРУКЦИЯМИ ОБ УЧАСТИИ</b> в Международном детском языковом лагере <b>LuckyKids</b> и понимаю, и принимаю его содержание, и надлежащим образом ознакомил/a</b></p> <p>сына/дочь</p>
<p>Декларирам, че надлежно запознах сина/дъщеря си:</p> <p>.....</p>	<p>..... <b>Удостоверение</b> ..... <b>личности:</b> .....</p>
<p><b>ЕГН:</b> .....</p> <p>който/която е изцяло наясно със съответните си задължения и изисквания към него/нея.</p>	<p>..... который/ которая в полной мере осознает свои обязанности и требования к нему/ней.</p>
<p>Декларатор/родител/настойник, получил инструктажа и инструктирали лагеруващото дете:</p>	<p>..... Декларатор/родитель/опекун получил инструктаж и проинструктировал ребенка:</p>
<p><b>Дата:</b> ..... <b>Подпись:</b> .....</p>	<p>..... <b>Подпись:</b> .....</p>